

Desmontaje de la rueda delantera

1. Levante la rueda desde el suelo colocando un soporte debajo del motor.
2. Desconecte el cable (2) del indicador de velocidad quitando el tornillo (1).
3. Quite la guía de manguera del freno.
Quite la guarda polvo (6).
Quite el calibre del pie de la horquilla aflojando los tornillos (7).

Ausbau des Vorderrades

1. Stellen Sie eine Stütze unter den Motor, um das Vorderrad vom Boden abzuheben.
2. Entfernen Sie die Tachometerwellenbefestigungsschraube (1) und lösen Sie die Tachometerwelle (2).
3. Entfernen Sie die Bremschlauchführung.
Entfernen Sie den Schmutzfänger (6).
Anschließend die Befestigungsschrauben (7) entfernen und die Bremssattel­einheit von der Vordergabel abnehmen.